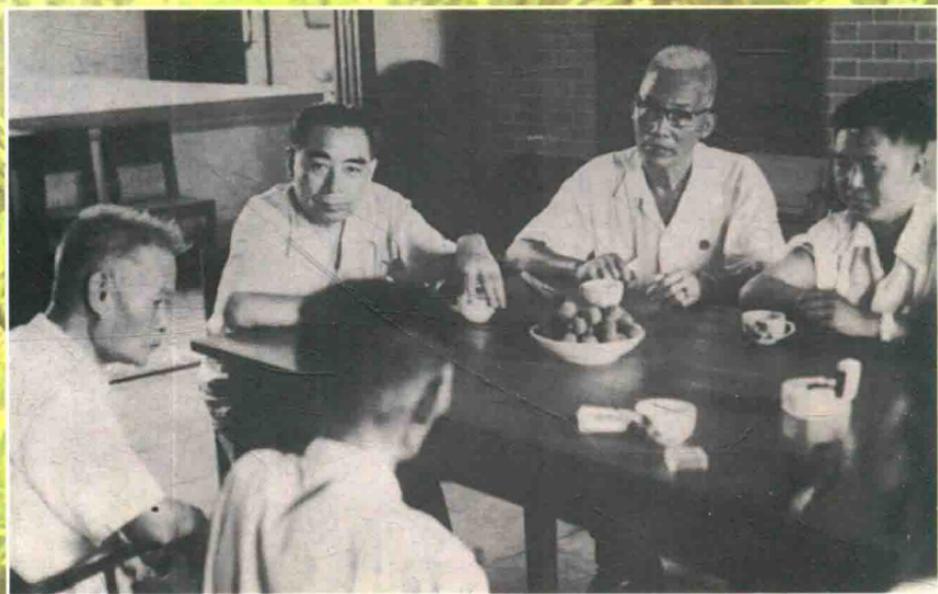


新会史志丛书 第一册

新会华侨华人史话

欧济霖 陈汉忠 编著



中国县镇年鉴社

新会华侨华人史话

欧济霖 陈汉忠 编著

中国县镇年鉴社

新会华侨华人史话

欧济霖 陈汉忠著

中国县镇年鉴社出版

广东省江门市新会区印刷有限公司印刷

地址：广东省江门市新会区会城镇紫云路 33 号

850 × 1168 毫米 32 开本 12.5 印张 彩插 28 页 30 万字

2004 年 11 月第 1 版 2004 年 11 月第 1 次印刷

印数 1—3000 册

ISSN1004 - 812X

CN11 - 2998/Z·8210

本册定价：22.00 元

如发现印装质量问题，影响阅读，请与承印公司联系调换

新会史志丛书

江门市新会区地方史志
编纂委员会办公室 编

主 编：林国富

副 主 编：赵茂松 张伟忠

执行编辑：李淑英

特约编辑：何东成

编辑编务：陈胜荣 林劲生 李月清

《新会史志丛书》总序

史书与志书，像是一对孪生兄弟。

梁启超先生有言：“最古之史，实为方志。”

的确，史志原出一家，后来发展了，才分二途。虽然两者在记叙方法上有别：史纵志横，史重论，志重记，但是关系仍是相辅相成。志书是史书的基础，史书是志书的升华。其各有自己的功能，方志有地域性、资料性、广泛性等特点。它的任务是记述某一地区的自然和社会的历史和现状，内容包罗万象，堪称地方“百科全书”。也因为它的记述内容离不开史字，故从广义来说，地方志也可称地方史，两者关系十分密切。

新编《新会县志》和《新会县志续编》先后于1995年和1998年成书问世，为什么还要编辑地方史志丛书呢？

新会古称冈州，历史悠久，钟灵毓秀，名人辈出，素有“海滨邹鲁”之称，思想启蒙，复得西学风气之先。千百年构成的绚丽多彩的历史画卷，以篇幅不多、体裁受制约“县志”来表述，实难以详尽无遗。因此，编辑出版《新会史志丛书》就很有必要。它能帮助读者更系统、更细致地了解新会的历史全貌，从而增强民族的自信心，激发爱国爱乡的热情，树立爱我新会的自豪感。

《新会史志丛书》从2004年开始编辑出版，以后将继续努力，使之既可为建设社会主义服务，又能为祖国灿烂文化宝库添枝加叶，是为厚望。

江门市新会区
地方史志编纂委员会办公室
二〇〇四年八月



▲ 1994年6月，香港工商界代表团访京。图为国家主席江泽民（左一）接见新会旅港乡亲李世奕（右一）



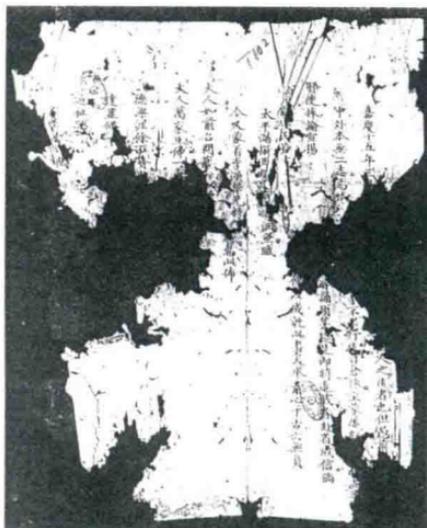
◀ 1956年7月，国务院总理周恩来（左一）接见出席中华医学会全国会议的香港代表、新会籍乡亲李崧（右一）



▲ 1997年3月，在北京迎回归香港博览会上，国务院总理李鹏（前左）接见新会旅港乡亲、李锦记集团有限公司主席李文达（前右）



▲ 清康熙养心殿御医高竹（高嘉淇）（中）画像



▲ 张保仔复澳门判事官喺
喺带咧信函残件照



▲ “大眼鸡”帆船（三桅船，早年从“唐山”运送“猪仔”华工到南洋的主要海上交通工具）

史苑

洋人感張保仔，足証其
史上，他和香山、澳門人物有密切關係。他在江安前頭寫道：「長少捕，小艇相穿，則功力的。」且說，他與海旁感張保仔，也是他手下的海旁感張保仔。前入談到張保仔，人試治出說，繼轉轉，把一些無稽的傳說也對他的身。轉轉自道，他的出現，多謝澳門基金會新出版了《清代澳門

一、廿五、廿六、廿七、廿八、廿九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

一、廿五、廿六、廿七、廿八、廿九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

試讀張保仔的兩封信

陳紹銘

和張保仔之間的往來信件，可補史冊記載的不足。是研究張保仔的新資料的珍品。是這本故事，雙星校對不精，尚餘少差錯。寫出來就正於兩位專家和學者，官在度出落，以相協助。非於讀成是，非其人莫大之想。本人讀到澳門判事官張保仔的兩封信，一、廿五、廿六、廿七、廿八、廿九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

一、廿五、廿六、廿七、廿八、廿九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

一、廿五、廿六、廿七、廿八、廿九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

一、廿五、廿六、廿七、廿八、廿九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

▲ 清嘉慶十五年(1810)张保仔与澳门判事官喺带咧的信函(部份)及近代试读文章

一、廿五、廿六、廿七、廿八、廿九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

Agreement between
Manuel J. Rodriguez
and
Chen A-shan

如寿

廣石

十九

歲今與

立合同人
 一 該工人自己情愿選代辦人使搭
 二 訂明工期八年即依洋人月分每月三十日或三十一日
 三 八年期內該工人所做工夫不能為已取錢亦不得為別人取錢單為所証東家
 四 該工人收到代辦人銀八大員此銀到華僱工每月扣銀一員以還此項
 五 每日每次用飯限期一盤飽之久其起工及取工之時均照本地之人一盤
 六 該工人娶妻東家
 七 依此合同僱工或遇東家病人或代辦人成承受合同之
 八 人之命雖然一千八百五十九年正月廿七日該半坡與該工人無涉
 九 該代辦人要包該工人到華其東家每月支給工銀四員及給地方居住及日期費用如病
 十 有醫調理
 十一 該工人自備住學一切費用木牌等項使用皆法東家交還
 十二 九每年過期八年停工三日以該工人喜慶
 十三 十滿八年工期任由該工人自便自尋僱工安身如有欠條錢銀亦不强備作工學後只可到
 十四 官理究
 十五 十一該工人在華地方應照本地之人同樣守法以上有明將立合同為據
 十六 西紀一千八百六十一年 月 日
 十七 華紀同治二年 月 日

立合同僱工人

邱壽

Manuel J. Rodriguez
Chen A-shan

▲ 清同治二年（1863）中国人前往秘鲁的雇工合同（俗称“猪仔”合同）影件



▲ 华人乘搭太平洋邮轮公司“亚拉斯加”号轮船赴美(漫画)



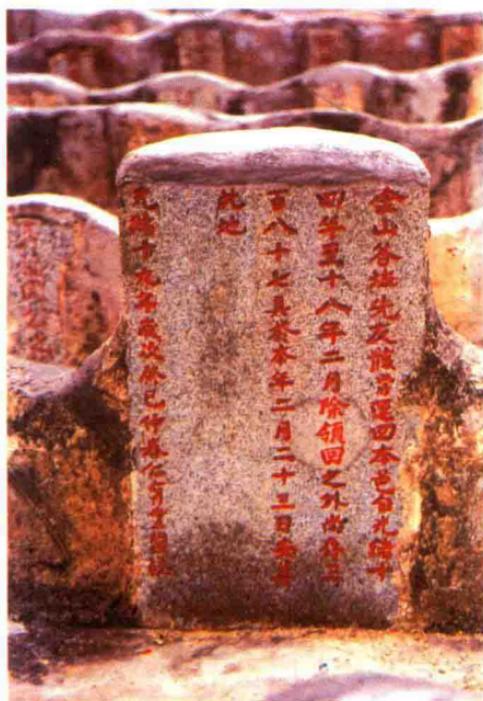
◀ 司徒乔画的《三个老华工》



▲ 美国旧金山华人坟场“捡金”（“起身”）仪式（漫画）



▲ 位于新会黄坑木山的新会旅越南华侨义冢（安南埠义冢墓），清光绪六年（1880）立



◀ 位于新会黄坑海槐的新会旅美华侨义冢（金山埠华侨义冢）及碑志，1993年2月重修



▲ 位于新会黄坑大槐的华侨先友义冢，民国二十五年（1936）重修



▲ 位于新会黄冲坑鹤嘴的华侨义冢

岡州總會館出港票

茲收到

新會
會館
陳典愷
先生

天湖

鄉人

先生

歲

會館出港票式元

會館福慶堂樓底 元

樓底票五元

會館德厚堂出港票五元

首次重修票五元

樓底拾元

第二次重修五元

共一桂共銀

拾元

中華民國二十九年一月一日

手簽收

博覽會印

▲1949年11月21日美国岡州總會館簽發給新會人陳典愷的“出港票”影件



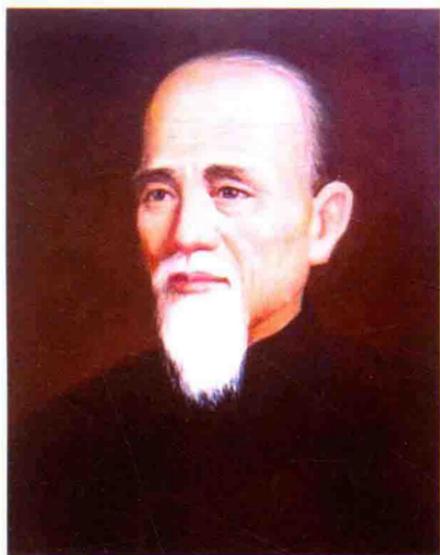
◀ 伍廷芳



◀ 梁启超



◀ 谭学衡



陈享



漫画《龟仔抬美人》(部分)